

7^e en laatste dag
van het Loofhuttenfeest

הוֹשַׁעַנָּא רַבָּא
HOSJANA RABBA
Het grote Hosanna

HALLEL

יְהוָה לְעוֹלָם חַסְדּוֹ
le'olam chasdo

Psalm 118

1 Loof **JHWH**, want hij is goed, **eeuwig duurt zijn trouw**.
2 Laat Israëel zeggen: '**Eeuwig duurt zijn trouw**' - 3 het huis van Aäron zeggen: '**Eeuwig duurt zijn trouw**' - 4 wie **JHWH** vreest, zeggen: '**Eeuwig duurt zijn trouw.**' 5 In mijn nood heb ik geroepen: '**JHWH!**' En **JHWH** antwoordde, hij gaf mij ruimte. 6 Met **JHWH** aan mijn zijde heb ik niets te vrezen, wat kunnen mensen mij doen? 7 Met **JHWH**, mijn helper, aan mijn zijde, kijk ik op mijn haters neer. 8 Beter te **schuilen** bij **JHWH** dan te vertrouwen op mensen. 9 Beter te **schuilen** bij **JHWH** dan te vertrouwen op mannen met macht. 10 Alle volken hadden mij ingesloten - ik weerstond ze met de naam van **JHWH** - 11 ze sloten mij van alle kanten in - ik weerstond ze met de naam van **JHWH** -

HALLEL

מִן יְהוָה
jamin JHWH

Psalm 118

12 ze sloten mij in als een zwerm bijen maar doofden snel als een vuur van dorens - ik weerstond ze met de naam van **JHWH**. 13 Jullie sloegen mij en ik viel, maar **JHWH** heeft geholpen. 14 **JHWH** is mijn sterkte, mijn lied, hij gaf mij de overwinning. 15 Hoor, gejubel om de overwinning in de tenten van de rechtvaardigen: **de rechterhand van JHWH** doet machtige daden, 16 **de rechterhand van JHWH** verheft mij, **de rechterhand van JHWH** doet machtige daden. 17 Ik zal niet sterven, maar leven en de daden van **JHWH** verhalen: 18 **JH** heeft mij gestraft, maar mij niet prijsgegeven aan de dood. 19 Open voor mij de poorten van de gerechtigheid, ik wil binnengaan om **JHWH** te loven.

HALLEL



יְשׁוּעָה

jasja

hulp, heil,
redding, bevrijding

Psalm 118

20 Dit is de poort die leidt naar **JHWH**, hier gaan de rechtvaardigen binnen. 21 Ik wil u loven omdat u antwoordde en mij de overwinning gaf. 22 De steen die de bouwers afkeurden is een hoeksteen geworden. 23 Dit is het werk van **JHWH**, een wonder in onze ogen. 24 Dit is de dag die **JHWH** heeft gemaakt, laten wij juichen en ons verheugen.

25 JHWH, geef ons de overwinning [hosjiana], JHWH, geef ons voorspoed. 26 Gezegend wie komt met de naam van JHWH. Wij zegenen u vanuit het huis van JHWH.

27 **JHWH** is God, hij heeft ons **licht** gebracht. **Vier feest en ga met groene twijgen tot aan de horens van het altaar.** 28 U bent mijn God, u zal ik loven, hoog zal ik u prijzen, mijn God. 29 Loof **JHWH**, want hij is goed, **eeuwig duurt zijn trouw.**

לְעוֹלָם וָעֶד

le'olam chasdo

Hosjia'na rabba

אַנָּא יְהוָה

Ana JHWH
“Och HERE,

הוֹשִׁיעָה נָּא

hosjiah na
geef toch heil,

אַנָּא יְהוָה

ana JHWH
och HERE,

הַצְּלִיחָה נָּא

hatslicha na
geef toch voorspoed!”

Psalm 118:25

הוֹשִׁיעָה נָּא

hosjia na
help toch

יְשׁוּעַ

Jasja
hulp, heil,
redding, bevrijding

יֵשׁוּעָה

Jesjoeah
Jezus

הושענא רבא

HOSJANA RABBA

Het grote Hosanna

Ps.118:25,26

Save now, O LORD!

The Hoshanah Ritual is associated with the festival of Sukkot, though the New Testament records its usage during the time of Passover (see Mark 11:9).



אֲנָּא יְהוָה הוֹשִׁיעָה נָּא
 אֲנָּא יְהוָה הַצְּלִיחָה נָּא
 בְּרוּךְ הוּא בְּשֵׁם יְהוָה
 בְּרַכְנוּכֶם מִבֵּית יְהוָה

an·na Adonai ho·shi·ah na, an·na Adonai hatz·li·cha na
 bar·rukh ha·ba be·shem Adonai be·rakh·nukhem mi·bet · Adonai

Hebrew4Christians

**SJEMINI
ATSERET
Achtste
Dag**

8

**SOEKOT
Loofhuttentfees
t**

1 2 3 4 5 6 7

**CLIMAX
HOSJANA
RABBAH
De laatste dag
De grote dag**

הושענא רבא
HOSJANA RABBA
Het grote Hosanna

Olam hazè

Hier en u

Olam haba

De komende
wereld

De 8^e Dag

Hosjana Rabba

הושענא רבא

HOSJANA RABBA

Het grote Hosanna



Invulling

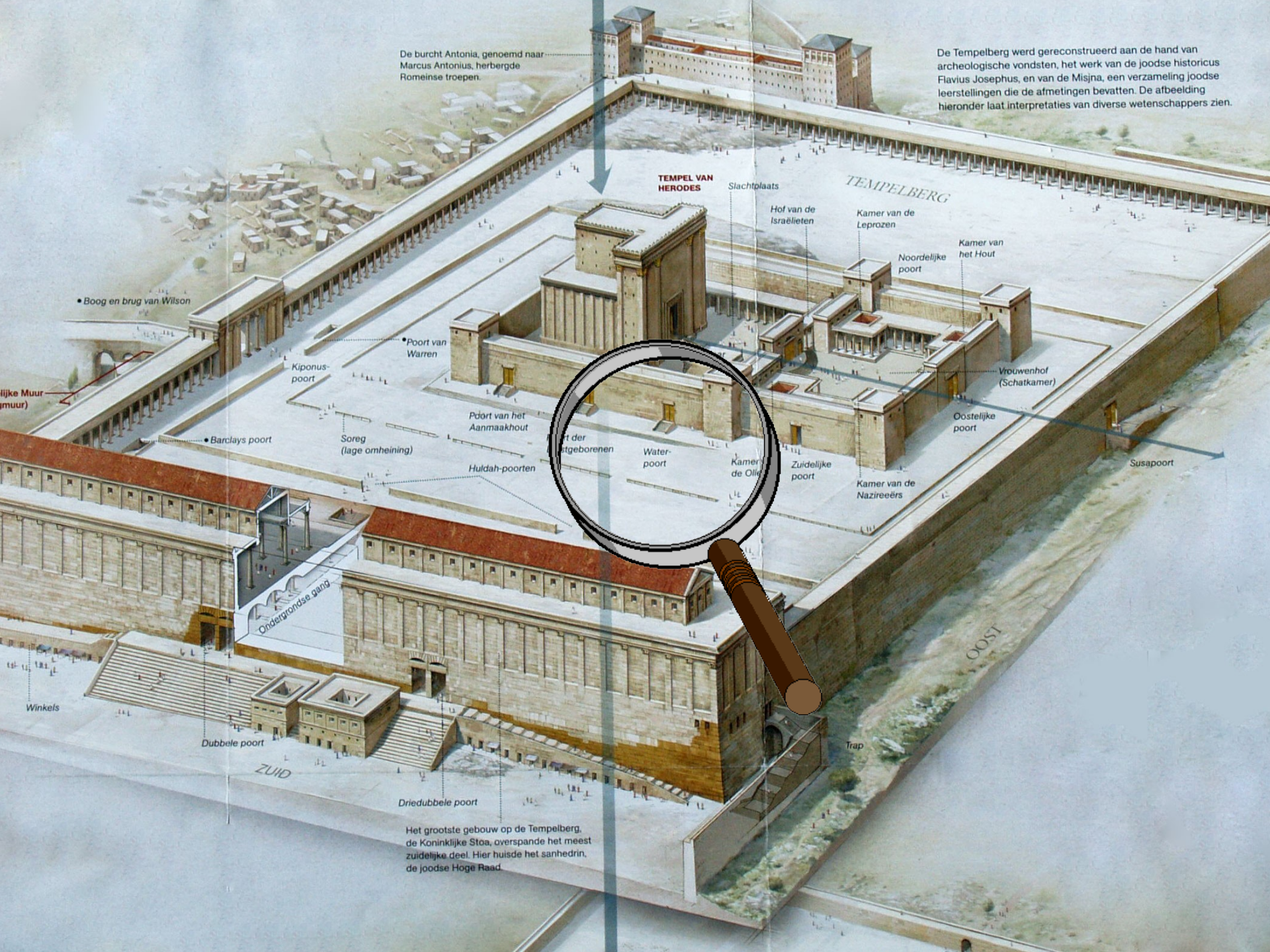


Tempel

Siloam

Kidronal





De burcht Antonia, genoemd naar Marcus Antonius, herbergde Romeinse troepen.

De Tempelberg werd gereconstrueerd aan de hand van archeologische vondsten, het werk van de joodse historicus Flavius Josephus, en van de Misjna, een verzameling joodse leerstellingen die de afmetingen bevatten. De afbeelding hieronder laat interpretaties van diverse wetenschappers zien.

TEMPEL VAN HERODES

TEMPELBERG

Slachtplaats

Hof van de Israëlieten

Kamer van de Leprozen

Kamer van het Hout

Noordelijke poort

Vrouwenhof (Schatkamer)

Oostelijke poort

Susapoort

Kamer van de Nazireeërs

Zuidelijke poort

Waterpoort

Huldah-poorten

Poort van het Aanmaakhout

Hof der stgeborenen

Soreg (lage omheining)

Kiponus-poort

Barclays poort

Poort van Warren

Boog en brug van Wilson

Wijde Muur (muur)

Ondergrondse gang

OOST

Dubbele poort

ZUID

Driedubbele poort

Het grootste gebouw op de Tempelberg, de Koninklijke Stoa, overspande het meest zuidelijke deel. Hier huisde het sanhedrin, de joodse Hoge Raad.

Winkels

Trap

Nicanor Poort



Nicanor Poort



12 zangers , 9 lieren en 2 harpen, 2 trompetten, dirigent met cymbalen

3 priesterafdelingen

Afdeling 1:

Slachtte het offer

Afdeling 2:

Voerde het offerafval af hakte wilgen om deze mee terug te nemen naar de tempel

Afdeling 3:

Haalde onder leiding van de hogepriester water uit de bron van Sjiloom

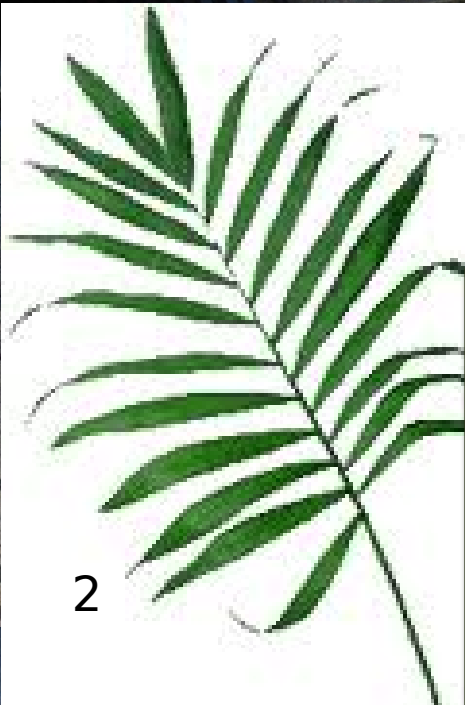
3 priesterafdelingen



Afdeling 1:

Slachtte het offer

*"Ana Adonai
hosjianna"
"Ik smEEK U Heer red!"*



2

Afdeling 2:

Voerde het offerafval
af en hakte wilgen
om deze mee terug
te nemen naar de
tempel



5



6

*"Baroech
haba"*

4



1

3 priesterafdelingen

Afdeling 3:

Haalde onder leiding van de hogepriester water uit de bron van Sjiloam

SJACHARIET

Ochtend offer

Tempel

Waterpoort

Stad van David

Bad van Sjiloom

Siloam

Jes.12:3

1 Op die dag zul je zeggen: 'Ik zal u loven, JHWH. U bent woedend op mij geweest, maar uw toorn is geweken, u troost mij. 2 God, hij is mijn redder. Ik heb een vast vertrouwen, ik wankel niet, want JHWH is mijn sterkte, hij is mijn beschermer, hij heeft mij redding gebracht.'

3 Vol vreugde zullen jullie water putten uit de bron van de redding.

4 Op die dag zullen jullie zeggen: 'Loof JHWH, roep zijn naam uit. Maak alle volken zijn daden bekend, verkondig zijn verheven naam. 5 Zing een lied voor de HEER: wonderbaarlijk zijn zijn daden. Laat heel de aarde dit weten. 6 Jubel en juich, inwoners van Sion, want groot is de Heilige van Israël, die in jullie midden woont.'

Siloam

Jes.12:3

וּשְׂאֲבַתֶּם-מַיִם בְּשִׁשׁוֹן

**Oesjavtèm majim be sason
*en water putten in vreugde***



מִמַּעַיְנֵי הַיְשׁוּעָה

**mi maäné ha jesjoea
*uit de bron van redding.***

Siloam



Siloam



שָׁלַח

sjalach

**laten gaan
zenden
loslaten**

**Hét symbool
van
levend water**

Siloam

**Sterk
stijgende
weg
van Siloam
naar
de
tempel**



Shiloam

שמחת בית השואבה

"Simcha bet-ha'shoevah"

*Vreugde in het huis
van het water scheppen*



licht

Siloam

water

Zach.14

Op die dag zal er **geen licht** zijn; de hemellichamen verliezen hun glans. 7 Op die ene dag, die alleen JHWH kent, zal er geen onderscheid zijn tussen dag en nacht. Pas tegen het vallen van de avond **zal er weer licht gloren**. 8 Als die tijd aanbreekt, zal er in Jeruzalem **zuiver water** ontspringen: de ene helft zal in het oosten in zee uitmonden en de andere helft in het westen, zowel in de zomer als in de winter. 9 En JHWH zal koning worden over de hele aarde. Dan zal JHWH de enige God zijn en zijn naam de enige naam. 10 Het hele land wordt zo vlak als de Jordaanvallei, van Geba in het noorden tot aan Rimmon in het zuiden. Maar Jeruzalem zal zijn hoogverheven plaats behouden. Van de Benjaminpoort tot aan de oude poort, de Hoekpoort, en van de Chananeltoren tot aan de koninklijke perskuipen 11 zal de stad bewoond zijn. **Jeruzalem zal weer een veilige woonplaats zijn**, want er zal nooit meer vernietiging over worden afgeroepen.

soeka



הושענא רבא
HOSJANA RABBA
Het grote Hosanna

**HET HOOGTEPUNT
DE CLIMAX**

Majiem Chajiem

Johannes 7:37,38

***“Op de laatste dag,
het hoogtepunt van het feest,
stond Jesjoea in de tempel, en hij riep:
‘Laat wie dorst heeft bij mij komen en
drinken! “Rivieren van levend water
zullen stromen uit het hart van wie in
mij gelooft,” zo zegt de Schrift.”***

הושענא רבא
HOSJANA RABBA
Het grote Hosanna

Zach.14:16,17

*“Allen, die zijn overgebleven van al de volken,
die tegen Jeruzalem zijn opgerukt,
zullen van jaar tot jaar heentrekken
om zich neer te buigen voor de Koning,
de HERE der heerscharen,
en het Loofhuttenfeest te vieren.
Maar wie uit de geslachten der aarde
niet naar Jeruzalem zal heentrekken
om zich voor de Koning,
de HERE der heerscharen,
neder te buigen,
op hem zal geen regen vallen,”*

4 gouden lampen

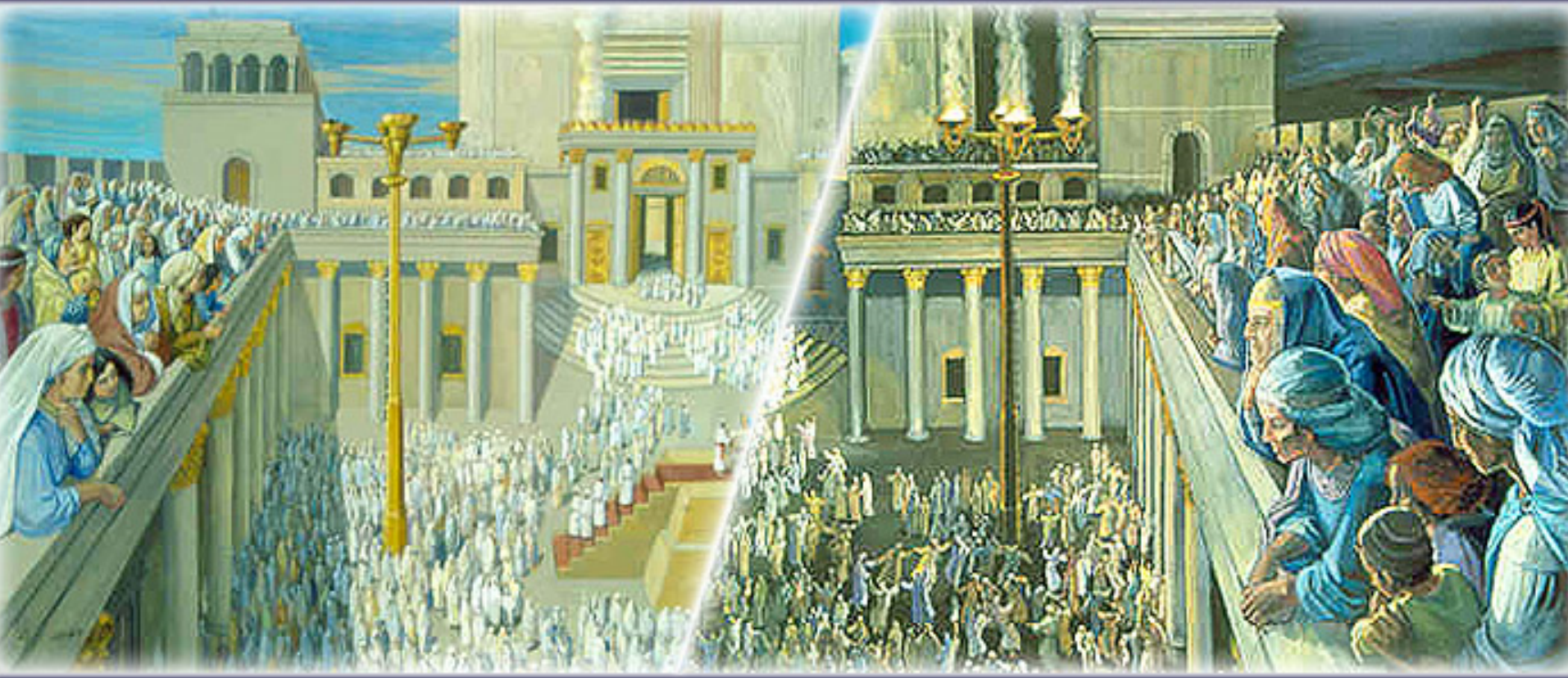


4 gouden lampen



Loofhuttenfeest,
waterfeest & lichtfeest

4 gouden lampen



Or ha Olam

Johannes 8:12

“Jezus nam opnieuw het woord.

Hij zei:

‘Ik ben het licht voor de wereld.

Wie mij volgt

*loopt nooit meer in de duisternis,
maar heeft licht dat leven geeft.’”*

Water, licht, bedekking



Water, licht, bedekking

De Tanna'im zijn het niet eens over de sukkot waarin het volk van Israël in de wildernis woonde. R. Eliezer begrijpt dat "zij de wolken van glorie waren", terwijl R. Akiva beweert dat zij "echte hutjes" waren (Sukka 11b). Volgens R. Eliezer zijn de sukkot bedoeld om te dienen als een herinnering aan Gods liefdevolle daden jegens de mensen die Egypte verlieten, toen Hij de wolken van heerlijkheid boven hen spreidde. Wonen in een sukka betekent vrijheid, en de sukka van de wolken van glorie drukken de bevrijding van Israël uit de dienstbaarheid van Egypte uit. R. Akiva stelt daarentegen dat de sukkot bedoeld zijn om ons eraan te herinneren hoe moeilijk het was voor Israël in de wildernis, toen het volk in eenvoudige hutten in de brandende zon zat. Dit moet worden onthouden, zodat wanneer een persoon terugkeert naar zijn huis na Soekot, hij het goede zal waarderen dat God hem heeft geschonken, door hem een land, een huis en eigendom te geven.



**Soekah
bescherming**



**Soekah
kwetsbaarheid**

Omkleed met Jesjoea

Galaten 3:26-29

“want door het geloof en in Christus Jezus bent u allen kinderen van God.

U allen die door de doop één met Christus bent geworden,

hebt u met Christus omkleed.

Er zijn geen Joden of Grieken meer, slaven of vrijen, mannen of vrouwen

u bent allen één in Christus Jezus.

En omdat u Christus toebehoort bent u nakomelingen van Abraham erfgenamen volgens de belofte.”

zonlicht



Eten & drinken



bedekking



Basis levensbehoeften

Niet gegeten:

Het **Olah-offer** (*brandoffer/vuuroffer*)

Gegeten door de cohanim:

Het **Chatat-offer** (*zondoffer*)

Het **Mincha** (*spijsoffer*)

Het **Asjam-offer** (*schuldoffer*)

Gegeten door alle Joden in Jeruzale:

Het **Sjelamim-offer** (*vredeoffer/dankoffer*)

הושענא רבא

HOSJANA RABBA

Het grote Hosanna



Openbaring 7:9 "Hierna zag ik dit: een onafzienbare menigte, die niet te tellen was, uit alle landen en volken, van elke stam en taal. **In het wit gekleed en met palmtakken in hun hand** stonden ze voor de troon en voor het lam."